



EUROPAPARLAMENTET

2009 - 2014

---

*Plenarhandling*

---

**A7-0089/2012**

30.3.2012

# BETÄNKANDE

om ansvarsfrihet för genomförandet av Europeiska unionens allmänna budget för budgetåret 2010, avsnitt VIII – Europeiska ombudsmannen (COM(2011)0473 – C7-0263/2011 – 2011/2208(DEC))

Budgetkontrollutskottet

Föredragande: Inés Ayala Sender

## INNEHÅLL

	<b>Sida</b>
1. FÖRSLAG TILL EUROPAPARLAMENTETS BESLUT .....	3
2. FÖRSLAG TILL EUROPAPARLAMENTETS RESOLUTION .....	4
RESULTAT AV SLUTOMRÖSTNINGEN I UTSKOTTET .....	6

## 1. FÖRSLAG TILL EUROPAPARLAMENTETS BESLUT

**om ansvarsfrihet för genomförandet av Europeiska unionens allmänna budget för budgetåret 2010, avsnitt VIII – Europeiska ombudsmannen (COM(2011)0473 – C7-0263/2011 – 2011/2208(DEC))**

*Europaparlamentet fattar detta beslut*

- med beaktande av Europeiska unionens allmänna budget för budgetåret 2010<sup>1</sup>,
  - med beaktande av Europeiska unionens årsredovisning för budgetåret 2010 (COM(2011)0473 – C7-0263/2011)<sup>2</sup>,
  - med beaktande av Europeiska ombudsmannens årsrapport om internrevisioner som genomförts under 2010, riktad till den myndighet som beviljar ansvarsfrihet,
  - med beaktande av revisionsrättens årsrapport om genomförandet av budgeten för budgetåret 2010, samt de granskade institutionernas svar<sup>3</sup>,
  - med beaktande av förklaringen om räkenskapernas tillförlitlighet och de underliggande transaktionernas laglighet och korrekthet som avgivits av revisionsrätten för budgetåret 2010 i enlighet med artikel 287 i fördraget om Europeiska unionens funktionssätt<sup>4</sup>,
  - med beaktande av artikel 314.10 och artiklarna 317, 318 och 319 i fördraget om Europeiska unionens funktionssätt,
  - med beaktande av rådets förordning (EG, Euratom) nr 1605/2002 av den 25 juni 2002 med budgetförordning för Europeiska gemenskapernas allmänna budget<sup>5</sup>, särskilt artiklarna 50, 86, 145, 146 och 147,
  - med beaktande av artikel 77 och bilaga VI i arbetsordningen,
  - med beaktande av betänkandet från budgetkontrollutskottet (A7-0089/2012).
1. Europaparlamentet beviljar Europeiska ombudsmannen ansvarsfrihet för genomförandet av budgeten för budgetåret 2010.
  2. Europaparlamentet redovisar sina iakttagelser i resolutionen nedan.
  3. Europaparlamentet uppdrar åt talmannen att översända detta beslut och den resolution som utgör en del av beslutet till rådet, kommissionen, Europeiska unionens domstol, revisionsrätten, Europeiska ombudsmannen och Europeiska datatillsynsmannen samt att se till att de offentliggörs i Europeiska unionens officiella tidning (L-serien).

---

<sup>1</sup> EUT L 64, 12.3.2010.

<sup>2</sup> EUT C 332, 14.11.2011, s. 1.

<sup>3</sup> EUT C 326, 10.11.2011, s. 1.

<sup>4</sup> EUT C 332, 14.11.2011, s. 134.

<sup>5</sup> EGT L 248, 16.9.2002, s. 1.

## 2. FÖRSLAG TILL EUROPAPARLAMENTETS RESOLUTION

**med de iakttagelser som utgör en del av beslutet om ansvarsfrihet för genomförandet av Europeiska unionens budget för budgetåret 2010, avsnitt VIII – Europeiska ombudsmannen  
(COM(2011)0473 – C7-0263/2011 – 2011/2208(DEC))**

*Europaparlamentet utfärdar denna resolution*

- med beaktande av Europeiska unionens allmänna budget för budgetåret 2010<sup>1</sup>,
  - med beaktande av Europeiska unionens årsredovisning för budgetåret 2010 (COM(2011)0473 – C7-0263/2011)<sup>2</sup>,
  - med beaktande av Europeiska ombudsmannens årsrapport om internrevisioner som genomförts under 2010, riktad till den myndighet som beviljar ansvarsfrihet,
  - med beaktande av revisionsrättens årsrapport om genomförandet av budgeten för budgetåret 2010, samt de granskade institutionernas svar<sup>3</sup>,
  - med beaktande av förklaringen om räkenskapernas tillförlitlighet och de underliggande transaktionernas laglighet och korrekthet som avgivits av revisionsrätten för budgetåret 2010 i enlighet med artikel 287 i fördraget om Europeiska unionens funktionssätt<sup>4</sup>,
  - med beaktande av artikel 314.10 och artiklarna 317, 318 och 319 i fördraget om Europeiska unionens funktionssätt,
  - med beaktande av rådets förordning (EG, Euratom) nr 1605/2002 av den 25 juni 2002 med budgetförordning för Europeiska gemenskapernas allmänna budget<sup>5</sup>, särskilt artiklarna 50, 86, 145, 146 och 147,
  - med beaktande av artikel 77 och bilaga VI i arbetsordningen,
  - med beaktande av betänkandet från budgetkontrollutskottet (A7-0089/2012).
1. Europaparlamentet understryker att revisionsrätten i sin årsrapport för 2010 konstaterade att den inte hade några ”iakttagelser om Europeiska ombudsmannen” (punkt 7.31). Parlamentet påminner dock om att revisionsrätten hade begärt att Europeiska ombudsmannen (ombudsmannen) skulle utarbeta bestämmelser för förfaranden för rekrytering av tillfälligt anställda. Parlamentet skulle ha önskat att revisionsrätten informerat det om resultaten.
  2. Europaparlamentet konstaterar att ombudsmannen under 2010 hade

---

<sup>1</sup> EUT L 64, 12.3.2010.

<sup>2</sup> EUT C 332, 14.11.2011, s. 1.

<sup>3</sup> EUT C 326, 10.11.2011, s. 1.

<sup>4</sup> EUT C 332, 14.11.2011, s. 134.

<sup>5</sup> EGT L 248, 16.9.2002, s. 1.

åtagandebemyndiganden som uppgick till totalt 9 332 275 EUR (9 000 000 EUR för 2009), och att utnyttjandegraden för dessa anslag var 89,65 procent, dvs. en nivå som var lägre än genomsnittet för de övriga institutionerna och två procentenheter under utnyttjandegraden för föregående år (91,98 procent 2009). Parlamentet konstaterar dock att den varierande utnyttjandegraden huvudsakligen beror på personalförändringar och framhåller att ombudsmannens budget är en rent administrativ budget som till 79 procent går till utgifter för medarbetare vid institutionen, till 15 procent till fastigheter, inventarier, utrustning och diverse driftsutgifter och till 6 procent till utgifter på grund av de allmänna uppgifter som institutionen utför.

3. Europaparlamentet efterfrågar en bättre finansiell planering som skulle medföra ett mer effektivt budgetutnyttjande.
4. Europaparlamentet välkomnar att ombudsmannen har fastställt centrala resultatindikatorer i sin handlingsplan för 2010 samt en resultattavla, vilket gör arbetet vid byrån mätbart tack vare ett riktmärkessystem ("benchmarking"). Parlamentet gläder sig åt de framsteg som gjorts under året.
5. Europaparlamentet önskar dock att antalet och andelen ärenden för vilka beslutet om tillåtlighet fattas inom en månad, ökar ännu mer. För närvarande uppgår de till 66 procent.
6. Europaparlamentet önskar vidare att antalet och andelen undersökningar som avslutas inom ett år fortsätter att öka. För närvarande uppgår de till 66 procent.
7. Europaparlamentet välkomnar att ett nytt förfarande för rekrytering av tillfälligt anställda samt för uträkningen av individuella ersättningar har införts.
8. Europaparlamentet gläder sig åt den revision som internrevisionstjänsten genomförde 2010, med beaktande av de iakttagelser som gjordes 2009, där det fastslogs att förvaltnings- och kontrollsystemet är effektivt, under förutsättning att de överenskomna åtgärderna genomförs.
9. Europaparlamentet påminner om att årsrapporten om ombudsmannens verksamhet 2010 nyligen blev föremål för ett initiativbetänkande som parlamentet antog den 27 oktober 2011<sup>1</sup>. Därför önskar inte parlamentet tillskjuta ytterligare iakttagelser.
10. Europaparlamentet önskar att årsrapporten om ombudsmannens verksamhet 2011 i förekommande fall innehåller ett kapitel om uppföljningen av parlamentets resolution om ansvarsfrihet och även en uttömmande tabell över all den personal som ombudsmannen har till sitt förfogande, uppdelad per kategori, lönegrad, kön, deltagande i fortbildning och nationalitet.

---

<sup>1</sup> Antagna texter, P7\_TA(2011)0467.

## RESULTAT AV SLUTOMRÖSTNINGEN I UTSKOTTET

<b>Antagande</b>	27.3.2012
<b>Slutomröstning: resultat</b>	+ : 24 - : 1 0 : 0
<b>Slutomröstning: närvarande ledamöter</b>	Marta Andreasen, Jean-Pierre Audy, Inés Ayala Sender, Andrea Češková, Ryszard Czarnecki, Tamás Deutsch, Martin Ehrenhauser, Jens Geier, Gerben-Jan Gerbrandy, Ingeborg Gräßle, Bogusław Liberadzki, Monica Luisa Macovei, Jan Mulder, Eva Ortiz Vilella, Aldo Patriciello, Crescenzo Rivellini, Petri Sarvamaa, Bogusław Sonik, Bart Staes, Georgios Stavrakakis, Søren Bo Søndergaard, Michael Theurer
<b>Slutomröstning: närvarande suppleanter</b>	Amelia Andersdotter, Zuzana Brzobohatá, Edit Herczog, Marian-Jean Marinescu, Véronique Mathieu, Olle Schmidt, Derek Vaughan